



World Meteorological Organization
Organisation météorologique mondiale

Secrétariat
7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300 – CH 1211 Genève 2 – Suisse
Tél.: +41 (0) 22 730 81 11 – Fax: +41 (0) 22 730 81 81
wmo@wmo.int – www.wmo.int

Weather • Climate • Water
Temps • Climat • Eau

Nuestra ref.: DRA-ROE/RA VI/RECO

GINEBRA, 8 de julio de 2013

Anexo: 1

Asunto: Conferencia regional sobre desafíos y oportunidades para los servicios meteorológicos e hidrológicos nacionales europeos, Helsinki, Finlandia, 10 y 11 de septiembre de 2013

Finalidad: Informar a la Secretaría de la OMM sobre los participantes en la Conferencia, preferentemente antes del **2 de agosto de 2013**

Estimado señor/Estimada señora:

Tengo el placer de informarle que, conforme al Plan de Funcionamiento de la OMM (2012-2015), el 10 y 11 de septiembre de 2013 se celebrará en Helsinki, Finlandia, una conferencia regional de la Asociación Regional VI, previa a la decimosexta reunión de dicha Asociación Regional.

El tema de la Conferencia es “Desafíos y oportunidades para los servicios meteorológicos e hidrológicos nacionales europeos”. El principal objetivo de la misma es debatir los asuntos que actualmente afectan al funcionamiento de los SMHN en la región y compartir puntos de vista y experiencias sobre cómo dar respuesta a los principales retos asociados a la creciente demanda de productos y servicios de alta calidad para apoyar la toma de decisiones en sectores socioeconómicos vitales. Los efectos de la difícil situación económica que se vive en la mayor parte de la región sobre la gestión y funcionamiento de los SMHN acentúa la necesidad de aumentar la eficacia y la competitividad. La Conferencia identificará prácticas idóneas y fomentará oportunidades para mejorar la cooperación regional, el progreso tecnológico y la gestión del cambio.

La Conferencia regional se organizará en base a una serie de actividades, a saber, presentaciones realizadas por ponentes invitados, debates en grupos y reuniones de intercambio de ideas con el objetivo de formular, sobre la base del consenso, un conjunto de desafíos y de prioridades para la AR VI que permita orientar la planificación de las actividades regionales durante el próximo período entre reuniones 2016-2019. Se prevé que durante la Conferencia se celebren las reuniones siguientes:

A los: Representantes Permanentes de los Miembros de la Asociación Regional VI (EUR-729)

Copias: Presidente de la Asociación Regional VI)
Asesores hidrológicos de los Representantes Permanentes) (para información)
Directores de CEPMMP, EUMETSAT y EUMETNET)

- Reunión 1: Panorama de la AR VI (resumen de la encuesta de la AR VI en 2013)
- Reunión 2: Respuesta a los desafíos institucionales
- Reunión 3: Respuesta de la AR VI a las prioridades de la OMM
- Reunión 4: Desafíos y prioridades subregionales (dividida en grupos subregionales)
- Reunión 5: Oportunidades y riesgos
- Reunión 6: Intercambio de ideas: prioridades de la AR VI para el próximo período entre reuniones

El resultado de la Conferencia será una aportación a la decimosexta reunión de la Asociación Regional VI en apoyo a las decisiones sobre las prioridades y los resultados fundamentales del Plan de Funcionamiento de la AR VI.

La Conferencia está dirigida principalmente a los Directores y altos funcionarios de los SMHN. Le agradecería que designase los participantes de su organización utilizando para ello el formulario que figura en el Anexo y lo devuelva a la Secretaría de la OMM a la mayor brevedad posible, preferentemente antes del **2 de agosto de 2013**.

A su debido tiempo se facilitará información adicional sobre la reunión en el sitio web dedicado de la decimosexta reunión de la AR VI: <http://ravi-16.wmo.int>. En el documento RA VI-16/INF.1 se facilita información sobre el lugar de celebración de la reunión y otros arreglos logísticos. Sírvase de remitir cualquier cuestión sobre la Conferencia al punto de coordinación de la Secretaría, Dr. Dimitar Ivanov, Director de la Oficina regional de la OMM para Europa (Divanov@wmo.int).

Habida cuenta de la disponibilidad limitada de fondos para este fin, se espera que su Gobierno sufrague los gastos de los participantes de su país a la Conferencia. Sin embargo, si ello no fuera posible, la OMM estaría dispuesta a evaluar, dentro de los límites de los fondos disponibles, la posibilidad de asumir los gastos de viaje y/o las dietas para un participante de países menos adelantados de la región.

Le saluda atentamente.



(M. Jarraud)
Secretario General

ORGANIZACIÓN METEOROLÓGICA MUNDIAL
=====

DRA-ROE/RA VI/RECO

**CONFERENCIA REGIONAL SOBRE DESAFÍOS Y OPORTUNIDADES
PARA LOS SMHN EUROPEOS**

Helsinki, Finlandia, 10 y 11 de septiembre de 2013

FORMULARIO DE DESIGNACIÓN DE PARTICIPANTE

El Gobierno de..... designa al candidato* siguiente como participante en la Conferencia arriba indicada:

Hombre

Mujer

1. Apellidos : _____
2. Nombre : _____
3. Fecha de nacimiento: _____
4. Título del cargo actual: _____
5. Dirección postal (oficina) _____
6. N° de teléfono y fax (oficina) _____
7. Correo electrónico: _____
8. Necesita asistencia financiera para:

Gastos de viaje

Dietas

No se necesita

Fecha:

(Firma del Representante Permanente)

Sírvase completar y devolver el formulario a la mayor brevedad posible (al número de fax: +41 730 80 47 o al correo electrónico MHerinkova@wmo.int) de forma que se reciba en la OMM no más tarde del **2 de agosto de 2013**.

* Sírvase cumplimentar un formulario de designación de participantes por persona.